

路城華人基督教會

Louisville Chinese Christian Church



2020 我愛我家，同心建造。

I love my family, buildup with one heart.

主日早上九點四十五分

Bilingual Sunday Worship | 9:45am

主日崇拜網上參加方式

Join Zoom Meeting ID: 7750453072 Passcode: lccc

从教会网站 <https://www.louisvilleccc.org>

点击滚动的红色链接

【教會二大目標 Two goals for LCCC】

1. 加强小组的发展，质与量的提升。

Strengthen cell group development,
increase quality and quantity.

2. 继续扩大儿童事工的增长。

Continue to expand the growth of children's ministry.

6120 Lovers Lane Louisville, KY 40291

(502) 231-6113

Website: www.LouisvilleCCC.org

E-mail: LCCC6120@gmail.com

May 17, 2020



主日崇拜程序

五月十七日 | 九點四十五分

報告	-----	司會
序樂	-----	靜默
宣召	-----	會眾
	52 天地的神	
讚美詩歌	-----	領詩 / 會眾
	你信實何广大	
認罪讀經	-----	司會
	以赛亚书 55:7	
詩歌	-----	會眾
	我奉獻我生命	
認罪禱告	-----	司會
讀經	-----	司會
	诗篇 1:2	
信息	-----	張乃千牧師
	神話語的大能!	
回應詩歌	-----	會眾
	如鷹展翅上騰	
奉獻、禱告	-----	司會
祝禱	-----	房正豪牧師
詩歌	-----	會眾
	三一頌	
殿樂	-----	默禱感恩

司會 Phillip Howard	領唱 高飞
翻譯 李姍	伴奏

ORDER OF WORSHIP

May 17 | 9:45am

Announcements	-----	W.L.
Prelude	-----	Meditation
Call to Worship	-----	W.L.
	52 God of Heaven and Earth	
Hymns of Praise	-----	H. L. Cong.
	Great Is Thy Faithfulness	
Confession Reading	-----	W.L.
	Isaiah 55:7	
Hymn	-----	H. L./Cong.
	I Offer My Life	
Confession Prayer	-----	W.L.
Scripture Reading	-----	W.L.
	Psalm 1:2	
Sermon	-----	Rev. Abraham Chang
	<i>The power of God's Word!</i>	
Responsive Hymn	-----	H. L. Cong.
	Soar on Wings Like an Eagle	
Offertory and Prayer	-----	W.L.
Benediction	-----	Rev. Steven Fang
Hymn	-----	H. L./Cong.
	Doxology	
Postlude	-----	Silent Meditation

Worship leader Phillip Howard	Hymn Leader Sophie Gao
Interpreter Sharon Li	Accompaniment

【事工報告】

亲爱的弟兄姊妹们:

房牧师将在 2020 年 5 月 31 日完成他的第一个三年任期。在过去的几个月中，执事会收到会众关于我们牧师的许多评论。牧师关怀委员会和执事会几次开会，审查了所有评论，详细讨论了每个评论，并进行了深思熟虑的分享，祈祷接受圣灵对我们教会和领导的指导。此外，执事会还将会众的评论传达给牧师。

在本月的最后一次会议上，委员会整理了我们向牧师提出的合约的最终细节，我很高兴地宣布，牧师接受了我们的另外三年任期的提议。请为我们的牧师祈祷，他将通过圣灵的引导继续领导我们的教会，并鼓励我们在信仰中成长和分享我们的见证。希望了解有关合约的更多详细信息的教会成员，请联系 Michael Boykin 或 Phillip Howard, 我们将提供一份副本供您审核。

【Announcements】

On 31 May 2020, Pastor Fang will complete his first three year term as our Pastor. Over the last several months, the Deacon Board received a number of comments from the congregation concerning our Pastor. The Pastor Care Committee and the Deacons met on several occasions reviewing all the comments, discussing each in detail and sharing them in thoughtful consideration, praying to receive the Holy Spirit's guidance for our church and our leadership. In addition, the Deacon Board conveyed the comments from the congregation to Pastor. In a final meeting this month, the committee ironed out the final details of our offer to the Pastor and I am happy to announce the Pastor accepted our offer for another 3 year term. Please pray for our Pastor that through the Holy Spirit's Guidance he will continue to lead our church and encourage us to grow in our faith and to share our testimonies. Any church member desiring to know more details about the contract, please contact Michael Boykin or Phillip Howard and we will make a copy available for your review.

【上週出席人數 Last Week Attendance】

主日崇拜	Sunday Worship (網上聚會)	67
成人主日學	Adults Sunday School	0
青少年主日學	Youth Sunday School	0
幼童、嬰兒看顧	Toddler、Nursery	0
兒童崇拜	Children Worship	0
兒童主日學	Children Sunday School	0
禱告會(週三)	Prayer Meeting (Wed.) (網上)	26
細胞小組團契	Cell Group Fellowship	0
愛家團契	Loving Family Fellowship	0
青少年團契	Youth Fellowship	0

【奉獻報告 Offering Report】

2020 年度預算	Annual Budget	\$245,195.00
5 月預算	March Budget	\$20,432.92
5 月累積奉獻	March Total Offering	\$7,400.00
全年累積奉獻	Annual Total Offering	\$60,963.00

【下主日事奉人員】

Next Week Service Personnel

講員 Speaker	房正豪牧師 Rev. Steven Fang
領會 Worship Leader	Michael Boykin
領唱 Hymn Leader	吳麗圓 Iris Ng
翻譯 Interpreter	取姍姍 Shan Shan Qu
招待、收奉獻人員 Usher & Offering Collection	

背頌經文 | 诗篇 Psalm 1:2

唯喜爱耶和华的律法，昼夜思想，这人便为有福！

but whose delight is in the law of the Lord,

and who meditates on his law day and night.

其他事奉人員 Other Service Personnel

清潔及伙食 Cleaning & Cooking	週五團契
今天第三組：暫停	Friday night
下次第四組：暫停	Fellowship
主日伙食：暫停	No Service